



**ZERBITZU PUBLIKOAK ESKAINI ETA JARDUERA
ADMINISTRATIBOAK BURUTZEAGATIK TASEN
ORDENANTZA ARAUTZAILEA**

**ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR
PRESTACION DE SERVICIOS PUBLICOS Y
REALIZACION DE ACTIVIDADES
ADMINISTRATIVAS.**

I. XEDAPEN OROKORRAK

I. DIPOSICIONES GENERALES

1. artikulua.-

Entitate lokal honek, Gipuzkoako Toki Ogasunak arautzen dituen Foru Arauari jarraiki, Eranskinean zehazten diren tasak ezarri eta exijitzen ditu zerbitzu publikoak eskaini eta jarduerak burutzeagatik. Ordenantza honetan adierazten diren arauen arabera ezarri eta exijitzen dira tasa horiek, eta haren barruan geratzen dira jasota.

Artículo 1.-

Esta Entidad Local, de acuerdo con la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la prestación de los servicios y la realización de las actividades que se recogen en el Anexo, en los términos de la presente Ordenanza, de las que aquéllas son parte integrante.

2. artikulua.-

Ordenantza hau entitate lokalaren lurralde eremu osoan aplikatuko da:

Artículos 2.

La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local:

II. ZERGAGAIA

II. HECHO IMPONIBLE

3. artikulua.-

Administrazio Lokalaren aldetik zerbitzu bat eskaitzeak edo jarduera bat burutzeak eratzten du zergagaia, dela eskatua izan delako, dela partikularren egintza edo hutsegiteen ondorioz zeharka probokatu delako.

Artículo 3.-

Constituye el hecho imponible la efectiva prestación del servicio o realización de la actividad por la Administración Local, bien porque haya sido instada, bien porque indirectamente haya sido provocada por las acciones u omisiones de los particulares.



III JAKINARAZITAKO OBRA

4. Artikulua

Behean jartzen diren obra txikiak direnean, Jakinarazitako obra gisa ustez ageri direnak:

- 1.- Etxe barrua berritu edo lurra, sabaiak edo parametroen bukaerakoak edo berritzeoak, baina beti ere barruko espazioen distribuzioari eta kanpoko fatxaden egiturako baliabideei eragiten ez dienean.
- 2.- Ateak eta kanpoko leihoak aldatzeko. Ezingo da balkoirik eta kanpoko leiho zulorik itxi; beti ere tipologia, neurria eta kolorea errespetatuz egingo da. Ezagarrri guztiok noiz behika denean hartuko dira kontutan, baina ez, Foruen Plazara eta Nafarroa Plaza aldera dauden fatxadei eragiten dienean.
- 3.- Sare orokorreko gehiengo ziurtasunei edo hartzeko guneak eragiten ez dienean instalazioak konpondu edo berritzeoak.
- 4.- Barruko ateak eta leihoak eta sanitarioak aldatzeko (bainerak, komunak, bideta, lababoa).
- 5.- Aurreko kolorea mantenduz fatxadak pintatu.
- 6.- Jakinarazitako obrekin zerikusia duten egitekoentzat osagarri gisa, baina ez aldamioak jartzeko.

5. artikulua.-

Jakinarazitako obra gisa aipamena dutenetik kanpo gelditzen dira, inbentarioa egindako eraikinak edo historiko-artistiko gisa izendatutakoak. Baita ezartzekoa den araudiarekin antolatetatik kanpo sailkatutako eraikinetan egiten denean.

6. artikulua.-

Aipatu diren horiek egiteko kale bidea hartu beharko da eta horretarako, espresuki baimena eskatu beharko da.

7. artikulua.-

4 Artikulua aipatzen den obraren bat egin nahi izanez gero, egitekoaren asmoa Udalarari adierazi egin beharko zaio, Udalak horretarako ematen duen instantziaren bidez egingo da eta horra egokitzen ez bada, behean aipatzen dena agerian jarrita, Erregistroan aurkeztu beharko da eskaria

- Eskaria egiten duenaren identifikazioa eta zeinen izenean aurkeztu den (jabea, maizterra, kontratista, apoderatua, ea)

Egingo den obraren zehaztapen argia eta zehatza; baita bere kokapena ere.

- Horien aurrekontua.
- Hasteko eta bukatzeko aurre ikusita dauden datak.

III ENTERADO DE OBRA

Artículo 4

Para aquellos supuestos de obras de menor entidad se crea la figura del Enterado de Obra, que comprenderá los siguientes tipos de obras menores:

- 1.- Obras de reforma interior de viviendas de reparación o renovación de terminaciones de suelos, techos o paramentos, que no afecten a las distribuciones de los espacios interiores, ni a los elementos estructurales o a las fachadas exteriores.
- 2.- Cambio de puertas y ventanas exteriores, en ningún caso cierre de balcones, ni cajas de ventanas exteriores, respetando la tipología, tamaño y color y la totalidad de las características y siempre que se trate de intervenciones aisladas, no de actuaciones colectivas en fachadas recayentes a la Plaza de los Fueros y a la Plaza de Navarra.
- 3.- Reparación o renovación de instalaciones que no afecten a sus condiciones generales de seguridad o a las acometidas a las redes generales.
- 4.- Cambio de puertas y ventanas interiores y elementos sanitarios (bañeras, inodoro, bidé, lavabo)
- 5.- Pintado de fachadas manteniendo el color anterior.
- 6.- Instalación de elementos auxiliares de construcción vinculados a obras incluidas en la figura del enterado de obra, salvo andamios.

Artículo 5.-

Quedan exceptuados del concepto de enterado de obra aquellas obras que se realicen en edificios inventariados o catalogados por ser histórico-artísticos, así como aquellas que se realicen en los edificios calificados como fuera de ordenación de acuerdo con la normativa que le sea de aplicación

Artículo 6.-

En caso de que para la realización de cualquiera de las mencionadas obras sea precisa la ocupación de la vía pública habrá de solicitarse expresamente autorización para dicho acto.

Artículo 7.-

Quien desee acometer alguna de las obras relacionadas en el artículo 4, deberá comunicar al Ayuntamiento la realización de las mismas, mediante la instancia que a tal efecto facilitará el Ayuntamiento o, en su caso, escrito presentado en Registro en el que se hará constar:

- Identificación del solicitante y calidad en la que actúa (propietario, arrendatario, contratista, apoderado, etc.)
- Descripción clara y detallada de las obras a realizar y su emplazamiento.
- Presupuesto de las mismas.



- Eskaera egiten duen pertsonaren sinadura eta data.
- Fatxadetako atek eta leihoak aldatu behar badira, orain dagoen ezaugarriak zehatz ikus daitekeen argazkia (15 x 20) aurkeztu beharko da, eta obra bukatu ondoren ezaugarri berdinetakoa beste argazki bat aurkeztu beharko da.
- 7. Artikulu 5 eta 6 egokitzen den ziurtasunerako oinarrizko estudio bat aurkeztu beharko da, teknikoak edo eskudun entitateak behar bezala bisatuta.

8 artikulua.-

Grabamen nota ezarri eta berak kitapena egin ondoren, Udalak “Jakinarazitako obra” deituriko dokumentu bat emango du eta horren bidez, Udalari egindako obren berri jakinarazi eta zerga ordaindu dela egiaztatuko du, eta dokumentu hori, ondorio guztietarako Obra baimenaren parekoa izango da.

IV. SUBJEKTU PASIBOA

9. artikulua.-

- 1.- Honako hauek izango dira, zergadun bezala, subjektu pasiboak: pertsona fisikoak zein juridikoak, eta Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrak 33. artikuluan aipatzen dituen entitateak, zerbitzu edo jarduerak eskatzen dituztenean edo haien onura edo eragina jasotzen dutenean.
- 2.- Zergadunaren ordezkotzat hartuko dira:
 - a) Etxebizitza edo lokalen okupatzaileei onura edo eragina dakarkieten zerbitzu edo jarduenengatik ezarritako tasetan: higiezin horien jabeak. Horiek, hala dagokienez, onuradun desberdinei jasanarazi ahal izango dizkiete kuotak.
 - b) Suhiltzaile zerbitzuengatik, aurrien prebentzioagatik, eraikuntza eta eraispen zerbitzuengatik, salbamendukoengatik eta, oro har, pertsona eta ondasunak babesteko zerbitzuengatik ezarritako tasetan, zerbitzuaren mantenimendua barne, arriskuaren entitate edo sozietate aseguratzaileak.
 - c) Lurzoruari eta hiri antolaketari buruzko araudian jasotako hirigintza lizentziak emateagatik ezarritako tasetan: obren eraikitzaileak edo kontratistak.

- Fechas previstas de inicio y finalización.
- Fecha y firma de la persona que realiza la solicitud.
- En el caso de sustitución de puertas y ventanas en fachadas, se deberá aportar una fotografía (15 x 20 cm) del estado actual donde pueda apreciarse con detalle sus características, debiendo aportarse otra nueva fotografía de iguales características una vez finalizada la obra.
- En los supuestos 5 y 6 del artículo 7 deberá presentarse estudio básico de seguridad debidamente visado por técnico o entidad competente.

Artículo 8.-

Una vez abonado mediante autoliquidación el importe resultante de la aplicación del tipo de gravamen, el Ayuntamiento librará un documento denominado “Enterado de Obra” mediante el que se acreditará el efectivo cumplimiento del deber de comunicar al Ayuntamiento la realización de las obras y el pago de la tasa, teniendo por tanto dicho documento a todos los efectos la condición de Licencia de Obras.

IV. SUJETO PASIVO

Artículo 9.-

- 1.- Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 33 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, que soliciten los servicios o actividades o que resulten beneficiadas o afectadas por aquéllos:
- 2.- Tendrán la condición de sustitutos del contribuyente:
 - a) En las tasas establecidas por razón de servicios o actividades que beneficien o afecten a los ocupantes de viviendas o locales, los propietarios de dichos inmuebles quienes podrán repercutir, en su caso, las cuotas sobre los respectivos beneficiarios.
 - b) En las tasas establecidas por la prestación de servicios de prevención y extinción de incendios, de prevención de ruinas, construcciones y derribos, salvamentos y, en general, de protección de personas y bienes, comprendiéndose también el mantenimiento del servicio, las entidades o sociedades aseguradoras del riesgo.
 - c) En las tasas establecidas por el otorgamiento de las licencias urbanísticas previstas en la normativa sobre el suelo y ordenación urbana, los constructores y contratistas de obras.



10. artikulua.-

Tasak ordaintzera behartuta daude:

- a) Partikularren eskariz egindako zerbitzu edo jardueren kasuan, eskaera egin dutenak.
- b) Partikularrek eskatu ez baina, horien egintza edo hutsegiteengatik, derrigorrezkoak gertatu diren zerbitzu edo jardueren kasuan, egintza edo hutsegite horiek leporagarri dituztenak.

V. SALBUESPENAK, MURRIZPENAK ETA HOBARIAK

11. artikulua.-

Salbuespenenerako ezartzen diren agindu orokorretan jartzen denera egokituko dira baimena emateko salbuespen edo beste zerga beherapenak.

Obra baimena ematerakoan jarritako tasari dagokionean, , behin behingo sailkapena egiteko unean indarrean dagoena ezartzearen baloratutako modulua, 1,1 arteko koefizientearekin, bera barne dela, egingo diren etxebizitza sozialen gehiengo prezioa biderkatu ondoren ateratzen den kuotari %90 beherapena ezarriko zaie.

VI. OINARRI EZARGARRIA

12. artikulua.-

Oinarri ezargarría zerbitzua gauzatzen den unitate bakoitzak eratzen du, Eranskinean jasotakoaren arabera.

VII. KUOTA

13. artikulua.-

Zerga kuota tarifa bat, espreski erabakitako kopuru finko bat edo, bestela, bi prozedurak batera erabiliz finkatuko da, Eranskinean ezarritakoaren arabera.

VIII. SORTZAPENA ETA ZERGALDIA

14. artikulua.-

Zerbitzua eskaintzen hasten denean edo administrazio jarduna hasten denetik kobratuko da zorraren tasa.

Artículo 10.-

Están obligados al pago de las Tasas:

- a) En el caso de servicios o actividades realizados a solicitud de los particulares, quienes lo soliciten.
- b) En el caso de servicios o actividades realizados sin haber sido solicitados por los particulares, pero motivados por actuaciones u omisiones de ellos, aquellos a quienes les sean imputables dichas actuaciones u omisiones.

V. EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES

Artículo 11.-

La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.

En cuanto a la tasa de otorgamiento de licencias de obras, se acuerda la aplicación de una bonificación del 90% de la cuota para los supuestos de construcción de viviendas sociales cuyo precio sea como máximo el resultado de multiplicar el módulo ponderado aplicable, vigente en el momento de la calificación provisional, por el coeficiente hasta 1,1 inclusive.

VI. BASE IMPONIBLE

Artículo 12.-

Constituye la base imponible cada una de las unidades en que se materialice el servicio, en los términos contenidos en el Anexo.

VII. CUOTA

Artículo 13.-

La cuota tributaria consistirá conforme a lo establecido en el Anexo, en la cantidad resultante de aplicar una tarifa, una cantidad fija señalada al efecto, o la cantidad resultante de la aplicación conjunta de ambos procedimientos.

VIII. DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO

Artículo 14.-

La Tasa se devenga cuando se inicia la prestación del servicio o se inicia la actividad administrativa.



IX. LIKIDAZIOA ETA ORDAINKETA

15. artikulua.-

Aurretik lizentzia ematen denean edo eskatutako espedientea izapidetzen denean, behin behingo kitapena egingo da, beti ere interesatuek aurkeztutako aurrekontuaren zerga oinarria zehaztuz, beti ere dagokion bazkun ofizialak bisatuta dagoenean, Jakinarazitako obrak direnean ezik, eta horiek III atalean jarritakora egokituko da. Beste batean, ezartzekoaren oinarria udal teknikoek zehaztuko dute, proiektuan jarritako kostuaren arabera.

Adierazpen kolektibo eta noizbehinkakoan zorraren borondatezko denboraldian egingo da ordaina, eta ekitaldi bakoitzari dagokion, Elgoibarko Udaleko zerga egutegian onartzen den unean horretarako jarritako epean egingo da.

X. TASEN KUDEAKETA

16. artikulua.-

Ordenantza honetan arautzen diren tasak likidatu, bildu eta ikuskatzeari dagokion guztian, eta, halaber, zerga urrapenak kalifikatu eta kasu bakoitzean dagozkien zigorrak ezartzerakoan, Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrean jasotakoa aplikatuko da.

XI. AMAIERAKO XEDAPENA

Ordenantza hau, eta bere Eranskina bertan adierazten den egunean onartu zen behin-betikoz eta berau iragarri eta gero jarriko da indarrean. Horren aldaketa edo indargabetzea onartzen den arte jarraituko du indarrean.

ALKATEAK
EL ALCALDE,

IDAZKARIAK,
EL SECRETARIO,

IX. LIQUIDACION E INGRESO

Artículo 15.-

Cuando se conceda la licencia preceptiva o se tramite el expediente solicitado, se practicará una liquidación provisional, determinándose la base imponible en función del presupuesto presentado por los interesados, siempre que el mismo hubiera sido visado por el colegio oficial correspondiente, a excepción de los supuestos de Enterado de Obra, que se regirán por lo dispuesto en el Capítulo III En otro caso, la base imponible será determinada por los técnicos municipales de acuerdo con el coste estimado del proyecto.

El pago en período voluntario de las deudas de notificación colectiva y periódica, se efectuará en el plazo que al efecto se estipule en el momento de la aprobación del calendario fiscal del Ayuntamiento de Elgoibar, referido a cada ejercicio.

X. GESTION DE LAS TASAS

Artículo 16.-

En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de las Tasas reguladas por esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Guipúzcoa.

XI. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza, con su Anexo, fue aprobada definitivamente en la fecha que en éste se indica y comenzará a regir tras su publicación y seguirá en vigor hasta que se acuerde su modificación o derogación.

ARTEKARIAK
LA INTERVENTORA



ERANSKINA

ANEXO

TARIFAK

TARIFAS

A epigrafea: Kirol instalakuntzen erabilpena

Epigrafe. A: Utilización instalaciones deportivas

EKINTZAK

ACTIVIDADES

ABONOAK	Eurotan	ABONOS	Euros
Banakakoa <18	99,05	Individual <18	99,05
Banakakoa >18	125,60	Individual >18	125,60
Jubilatua >60	109,25	Jubilada/o >60	109,25
Unibertsitarioa	104,15	Universitaria/o	104,15
Familiarra	227,70	Familiar	227,70
Jubilatuak Familiarra	190,95	Familiar Jubiladas/os	190,95
Ezinduak	88,85	Personas con discapacidad	88,85
Banakakoa <18 - Hilabetekoa	27,60	Individual <18 Mensual	27,60
Banakakoa >18 - Hilabetekoa	34,75	Individual > 18 Mensual	34,75
Jubilatua >60 - Hilabetekoa	30,65	Jubilada/o >60 Mensual	30,65
Unibertsitarioa - Hilabetekoa	28,60	Universitaria/o - Mensual	28,60
Familiarra - Hilabetekoa	62,30	Familiar - Mensual	62,30
Familiarra Jubilatuak - Hilabetekoa	52,10	Familiar Jubiladas/os - Mensual	52,10
Ezinduak - Hilabetekoa	24,50	Personas con discapacidad	24,50
Banakakoa <18 - Hiruhilabetekoa	44,95	Individual <18 Trimestral	44,95
Banakakoa >18 - Hiruhilabetekoa	57,20	Individual > 18 Trimestral	57,20
Jubilatua >60 - Hiruhilabetekoa	49,00	Jubilada/o >60 Trimestral	49,00
Unibertsitarioa - Hiruhilabetekoa	47,00	Universitaria /o - Trimestral	47,00
Familiarra - Hiruhilabetekoa	102,10	Familiar - Trimestral	102,10
Familiarra Jubilatuak - Hiruhilabetekoa	85,80	Familiar Jubiladas/os - Trimestral	85,80
Ezinduak - Hiruhilabetekoa	39,85	Personas con discapacidad - Trimestral	39,85
Banakakoa <18 - sei hilabetekoa	74,55	Individual < 18 - Semestral	75,55
Banakakoa > 18 - sei hilabetekoa	94,95	Individual > 18 - Semestral	94,95
Jubilatua > 60 - sei hilabetekoa	81,70	Jubilada/o > 60 - Semestral	81,70
Unibertsitarioa - sei hilabetekoa	78,65	Universitaria /o - Semestral	78,65
Familiarra - sei hilabetekoa	170,50	Familiar - Semestral	170,50
Familiarra Jubilatuak - sei hilabetekoa	142,95	Familiar Jubiladas/os - Semestral	142,95
Ezinduak - sei hilabetekoa	66,40	Personas con discapacidad - Semestral	64,40
Langabetuak : %50 hobarria beste dirulaguntzarik kobratzen ez badute (INEM-eko ziurtagiria)		Parados :50% bonificación siempre que no estén cobrando ninguna prestación (certificado INEM)	
SARRERAK	Eurotan	ENTRADAS	Euros
Sarrera Bazkideak	Dohainik	Entrada Socias/os	Gratis
Igerilekuko sarrera < 18	6,15	Entrada piscina < 18	6,15
Igerilekuko sarrera > 18	8,20	Entrada piscina > 18	8,20
Igerilekuko 5 sarrerako bonoa <18	17,40	Bono 5 entradas piscina <18	17,40
Igerilekuko 5 sarrerako bonoa > 18	24,50	Bono 5 entradas piscina > 18	24,50
Relax Zirkuitua:		Circuito Relax:	
Bapozeko sauna + Finlandiar sauna - bazkideak	Dohainik	Sauna de vapor + sauna Finlandesa- socias/os	Gratis



Baporezko sauna + Finlandiar sauna – ez bazkideak – sarrera bat	8,20	Sauna de vapor + sauna Finlandesa No socias/os – entrada	8,20
Baporezko sauna + Finlandiar sauna – ez bazkideak – 5 sesioko bonoa	30,65	Sauna de vapor + sauna Finlandesa No socias/os – Bono de 5 sesiones	30,65
Mintxetako aldagelak – Bazkideak	Dohainik	Vestuarios Mintxeta – Socias/os	Gratis
Mintxetako aldagelak – Egun bat	5,15	Vestuarios Mintxeta - Diario	5,15
Mintxetako aldagelak – Urte Osoa	25,55	Vestuario Mintxeta – Anual	25,55
ROKODROMOA	Eurotan	ROCODROMO	Euros
Bazkideak	Dohainik	Socias/os	Gratis
Egun bat	5,15	Diario	5,15
Urtekoa	52,10	Anual	52,10
ALOKAIRUAK	Eurotan	ALQUILERES	Euros
Kiroldegiko Kantxa alokairua – Ordu 1	34,65	Alquiler cancha polideportivo –1 H	34,65
Kiroldegiko frontoi txikia – Bazkideak	Dohainik	Frontón pequeño polideportivo – Socias/os	Gratis
Kiroldegiko frontoi txikia – Ez Bazkide – (ordua pertsonako)	6,15	Frontón pequeño polideportivo – No Socias/os - (hora por persona)	6,15
Squash 1 Ordu- Bazkideak	Dohainik	Squash – 1 H – Socias/os	Gratis
Squash 1 Ordu- Ez Bazkide – (ordua pertsonako)	6,15	Squash – 1 H – No Socias/os (hora por persona)	6,15
Gimnasio I – Ordu 1	35,75	Gimnasio I – 1 H	35,75
Gimnasio II – Ordu 1	28,60	Gimnasio II – 1 H	28,60
Mintxetako Zelai Handia – Ordu 1	61,30	Campo Grande Mintxeta – 1 H	61,30
Mintxetako Zelai Erdia – Ordu 1	38,80	Medio Campo Mintxeta – 1 H	38,80
Mintxetako Zelai Txikia – Ordu 1	25,55	Campo pequeño Mintxeta – 1 H	25,55
Partidu eta Entrenamendu Federatuak	113,35	Partidos y entrenamientos federados	113,35
Ikastolako frontoia abonatuak	16,35	Fronton de la Ikastola – Abonadas/os	16,35
Ikastolako frontoia ez abonatuak	25,55	Fronton de la Ikastola – No abonadas/os	25,55
Ikastolako kantxa	20,45	Cancha Ikastola	20,45
Herri Eskolako kantxa	20,45	Cancha Herri Eskola	20,45
HILABETEKO KUOTAK	Eurotan	CUOTAS MENSUALES	Euros
Aerobik – Bazkideak – 2 Egun	24,50	Aerobic - Socias/os- 2 días	24,50
Aerobik – Ez bazkideak – 2 egun	33,70	Aerobic – No socias/os- 2 días	33,70
Aerobik – Bazkideak – 3 egun	29,65	Aerobic – Socias/os – 3 egun	29,65
Aerobik – Ez Bazkideak – 3 egun	37,80	Aerobic – No Socias/os– 3 días	37,80
Karate Haurrak – Bazkideak	22,50	Karate infantil – Socias/os	22,50
Karate Haurrak – Ez bazkideak	29,65	Karate infantil – No socias/os	29,65
Karate nagusiak – Bazkideak	36,80	Karate personas adultas – socias/os	36,80
Karate nagusiak – Ez bazkideak	48,00	Karate personas adultas – no socias/os	48,00
Aquaerobik – bazkideak – Bi egun	24,50	Aquaerobic – Socias/os – 2 días	24,50
Aquaerobik – Ez bazkideak – Bi egun	32,70	Aquaerobic – No socias/os – 2 días	32,70
Mintxetako muskulazio gela – Bazkideak	Dohainik	Sala musculación Mintxeta – socias/os	Gratis
Mintxetako muskulazio gela – Ez bazkide	48,00	Sala musculación Mintxeta – no socias/os	48,00
Igeri eskola – Bazkideak – 2 egun	24,50	Escuela natación – socias/os – 2 días	24,50



Igeri eskola – Bazkideak – 3 egun	29,65	Escuela natación – socias/os – 3 días	29,65
Igeriketa haurrak < 2 urte – guraso bazkideak	168,50	Natación infantil < 2 años madres-padres socias/os	168,50
Igeriketa haurrak < 2 urte – guraso ez bazkideak	202,20	Natación infantil < 2 años madres-padres no socias/os	202,20
Igeriketa haurrak – Bazkideak	41,90	Natación infantil socias/os	41,90
Igeriketa haurrak – Ez bazkideak	57,20	Natación infantil no socias/os	57,20
Igeriketa nagusiak – Bazkideak	51,05	Natación personas adultas – socias/os	51,05
Igeriketa nagusiak – Ez bazkideak	68,45	Natación personas adultas – No socias/os	68,45
Wing-tsun haurrak - Bazkideak	36,80	Wing-tsun infantil –socias/os	36,80
Wing-tsun haurrak – Ez bazkideak	54,80	Wing-tsun infantil – No socias/os	54,80
Wing-tsun nagusiak - Bazkideak	40,85	Wing-tsun personas adultas – socias/os	40,85
Wing-tsun nagusiak – Ez bazkideak	58,75	Wing-tsun personas adultas – No socias/os	58,75
Dantza - Bazkideak	35,75	Danza –socias/os	35,75
Dantza – Ez bazkideak	53,75	Danza – No socias/os	53,75
Spinning egun 1 - Bazkideak	18,40	Spinning 1 día – socias/os	18,40
Spinning egun 1 – Ez bazkideak	36,40	Spinning 1 día – No socias/os	36,40
Spinning 2 egun - Bazkideak	29,65	Spinning 2 días – socias/os	29,65
Spinning 2 egun – Ez bazkideak	47,65	Spinning 2 días – No socias/os	47,65
Pilates egun 1 - Bazkideak	19,40	Pilates 1 día – socias/os	19,40
Pilates egun 1 – Ez bazkideak	37,40	Pilates 1 día – No socias/os	37,40
Pilates 2 egun – Bazkideak	38,80	Pilates 2 días – socias/os	38,80
Pilates 2 egun – Ez bazkideak	56,80	Pilates 2 días – No socias/os	56,80
Tonifikazio Muskularra egun 1 - Bazkideak	19,40	Tonificación Muscular 1 día – socias/os	19,40
Tonifikazio Muskularra egun 1 – Ez bazkideak	37,40	Tonificación Muscular 1 día – No socias/os	37,40
Tonifikazio Muskularra 2 egun - Bazkideak	38,80	Tonificación Muscular 2 días – socias/os	38,80
Tonifikazio Muskularra 2 egun - Ez bazkideak	56,80	Tonificación Muscular 2 días – No socias/os	56,80
Yoga egun 1 - Bazkideak	19,30	Yoga 1 día – socias/os	19,30
Yoga egun 1 – Ez bazkideak	37,25	Yoga 1 día – No socias/os	37,25
Yoga 2 egun - Bazkideak	38,55	Yoga 2 días – socias/os	38,55
Yoga 2 egun – Ez bazkideak	56,55	Yoga 2 días – No socias/os	56,55
Tenisa - Bazkideak	40,85	Tenis – socias/os	40,85
Tenisa – Ez bazkideak	58,75	Tenis – No socias/os	58,75
Padela - Bazkideak	40,85	Padel – socias/os	40,85
Padela – Ez bazkideak	58,75	Padel – No socias/os	58,75
Hip Hop < 14 - Bazkideak	30,65	Hip Hop < 14 – socias/os	30,65
Hip Hop < 14 – Ez bazkideak	48,65	Hip Hop < 14 – No socias/os	48,65
Hip Hop < 17 – Bazkideak	32,70	Hip Hop < 17 – socias/os	32,70
Hip Hop < 17 – Ez bazkideak	50,70	Hip Hop < 17 – No socias/os	50,70
Hip Hop > 18 - Bazkideak	34,75	Hip Hop > 18 – socias/os	34,75
Hip Hop > 18 - Ez bazkideak	52,75	Hip Hop > 18 – No socias/os	52,75
Dantza latinoak – Bazkideak	40,85	Bailes latinos – socias/os	40,85
Dantza latinoak – Ez bazkideak	58,75	Bailes latinos – No socias/os	58,75
GAP egun 1 – Bazkideak	19,40	GAP 1 día – socias/os	19,40



GAP egun 1 – Ez bazkideak	37,40	GAP 1 día – No socias/os	37,40
Judo haurrak – Bazkideak	22,50	Judo infantil – socias/os	22,50
Judo haurrak – Ez bazkideak	40,50	Judo infantil – No socias/os	40,50
Judo nagusiak – Bazkideak	36,80	Judo personas adultas – socias/os	36,80
Judo nagusiak – Ez bazkideak	54,80	Judo personas adultas – No socias/os	54,80
TALDE BEREZIAK	Euroetan	GRUPOS ESPECIALES	Euros
Igerilekuko sarrera haurrak	3,10	Entrada piscina infantil	3,10
Igerilekuko sarrera helduak	4,10	Entrada piscina personas adultas	4,10
Rokodromoa	4,10	Rocódromo	4,10
Kiroldegiko kantxa – Ordu 1	12,25	Kantxa polideportivo – 1 H	12,25
Mintxetako futbol zelaia – Ordu 1	16,35	Campo de futbol de Mintxeta – 1 H	16,35
Atlestimo pista	56,20	Pista de atletismo	56,20
Ikastolako frontoia	30,65	Frontón Ikastola	30,65
<i>BESTELAKOAK</i>	<i>Eurotan</i>	<i>OTROS</i>	<i>Euros</i>
Karnet berria egiteagatik	3,10	Por expedición de carnet nuevo	3,10
<u>TENIS ETA PADDELA</u>		<u>TENIS Y PADDEL</u>	
Tenis pista bazkideak	2,05	Pista Tenis Socias/os	2,05
Tenis pista ez bazkideak	4,10	Pista Tenis No Socias/os	4,10
Padel pista bazkideak	2,05	Pista Padel Socias/os	2,05
Padel pista ez bazkideak	4,10	Pista Padel No Socias/os	4,10
Pista piztea	2,05	Encendido Pista	2,05
Padel palak alkilerra	3,10	Alquiler palas padel	3,10
Padel pilotak alkilerra	2,05	Alquiler pelotas padel	2,05
Padel pilotak galduta	1,05	Extravío pelotas padel	1,05
ESTALI GABEKO IGERILEKUA	Eurotan	PISCINA DESCUBIERTA	Euros
Sarrera 3 urterarte	Dohainik	Entrada hasta los 3 años	Gratis
Sarrera < 18 urte	5,15	Entrada < 18 años	5,15
Sarrera > 18 urte	8,20	Entrada > 18 años	8,20
Sarrera < 18 urte 16:00tatik aurrera	3,10	Entrada < 18 años a partir de las 16:00 h.	3,10
Sarrera > 18 urte 16:00tatik aurrera	4,10	Entrada > 18 años a partir de las 16:00 h.	4,10
<u>Denboraldiko bonoa</u>		<u>Bono temporada</u>	
<u>2011-06-01etik 2011-09-15era</u>	Eurotan	<u>Del 01-06-2011 al 15-09-2011</u>	Euros
Banakakoa < 18 urte	53,10	Individual < 18 años	53,10
Banakakoa > 18 urte	59,25	Individual > 18 años	59,25
Jubilatua > 60 urte	53,10	Jubilada/o > 60 años	53,10
Unibertsitaria	55,15	Universitaria/o	55,15
Familiarra	105,20	Familiar	105,20
Ezinduak	49,05	Persona con discapacidad	49,05
Kanpotar banakakoa	70,45	Individual externo	70,45
Kanpotar familiarra	113,35	Familiar externo	113,35
<u>Uda Kanpaina</u>		<u>Campaña de verano</u>	
Igeriketa bazkideak	35,75	Natación socias/os	35,75
Igeriketa ez bazkideak	41,90	Natación no socias/os	41,90
Aerobika bazkideak	31,65	Aerobic socias/os	31,65
Aerobika ez bazkideak	32,70	Aerobic no socias/os	32,70
Kanpusa bazkideak	81,70	Campus socias/os	81,70
Kanpusa ez bazkideak	91,90	Campus no socias/os	91,90



BTT ZENTRUA

BTT bizikleten alkilerra 2 orduarte	4,10
BTT bizikleten alkilerra egun osoa	6,15
BTT bizikleten alkilerren fiantza	10,25
GPSaren alkilerra	15,35
GPSaren fidantza	30,65

CENTRO BTT

Alquiler bicicletas BTT hasta 2 h	4,10
Alquiler bicicletas BTT todo el día	6,15
Fianza alquiler bicicletas BTT	10,25
Alquiler GPS	15,35
Fianza GPS	30,65

B epigrafea: Trakzio mekanikadun ibilgailuak kalean aparkatzeagatik (ota)

	Euroetan
1.- Biztanleentzat aparkamendu baimen txartelak	0,90
Biztanlearentzat bakarrik den ingurua:	
- egunez	0,20
- asteroko ordaina	1,20
2.- Ordutegi mugatuarekin aparkamendu baimena	
-Egunez: 0,01 €/minutua	
-Gauetz: 0,125 €/ordua (20:00h-08:00h)	
3.- Makinaren isuna indarrrik gabe uzteko: Isunaren %50 (10 eguneko epean)	
4.- Oinezkoen gunera sartzeko txartelak:	6,00

Epígrafe B: Estacionamiento de vehículos de tracción mecánica en la vía pública (ota)

	Euros
1.- Tarjetas de autorizaciones de aparcamiento para residentes	0,90
Zona exclusiva para residentes:	
- día	0,20
- abono semanal	1,20
2.- Autorización de aparcamiento con limitación de horario:	
-De día: 0,01 €/minuto	
-Nocturna: 0,125 €/hora (20:00h-08:00h)	
3.- Anulación de sanción en máquina:50% de la sanción (dentro del plazo de 10 días)	
4.- Tarjetas acceso zonas peatonales:	6,00

C epigrafea: Merkatu Plazako zerbitzua eta Merkatu txikia.

	Eurotan
a.- Saltoki finkoak:	
Saltoki alokairua, m ² /eguneko	0,25
Sotoen alokairua, m ² /hileko	2,90
b.- Finkoak ez diren saltokiak:	
Azoka Plaza, m ² /eguneko	0,35
Herri-bidean, m ² /eguneko	0,95
c.- Kobratzeko borondatezko epea bukatu eta hiru hilabeteko epea igaro ondoren, erreziboren bat ordaintzen ez bada, automatikoki, emandako baimena galduko da.	

Epígrafe C: Servicio Plaza del Mercado y Mercadillo.

	Euros
a.- Puestos fijos:	
Alquiler puestos, m ² /día	0,25
Alquiler sótanos, m ² /mes	2,90
b.- Puestos no permanentes:	
Plaza del mercado, m ² /día	0,35
En vía pública, m ² /día	0,95
c.- El impago de un recibo transcurridos tres meses desde la finalización del periodo voluntario de cobro supondrá la pérdida automática de la licencia concedida.	

D epigrafea: Ibilgailuak kaletik kendu eta euren gaudimena.

	Eurotan
1.- Motorrak kentzeagatik	45,00
2.- Turismoak kentzeagatik	90,00
3.- 1.000 kg.rarteko ibilgailuak kentzeagatik	90,00
4.- 1.000 kg. baino gehiagoko ibilgailuak kentzeagatik	105,00
5.- Ibilgailua geldiaraztea edo zepoa jartzea	25,00

Epígrafe D: Retirada de vehículos de la vía pública.

	Euros
1.- Por retirada de motos	45,00
2.- Por retirada de turismos	90,00
3.- Por retirada de vehículos hasta 1.000 kg.	90,00
4.- Por retirada de vehículos superior a 1.000 kg.	105,00
5.- Inmovilización de vehículo o colocación de cepo	25,00



6.-Eguneko ibilgailu bakoitzeko gordekizuna 20,00
7.- Garabiaren irteera 50,00

6.- Depósito del vehículo por cada día 20,00
7.- Salida grua 50,00

E epigrafea: Herriko Antzokiko instalakuntzen erabilpena eta Kultur Etxea.

	Eurotan
a) Pelikula emanaldiak:	
* Emanaldi arruntak	4,50
* Gazte Txartela	4,00
- Haurrentzako zine emanaldia:	
* Haurrak	2,50
* Nagusiak	4,50
b) Antzerki emanaldiak:	
* Emanaldi arruntak	8,50
* Gazte Txartela	6,00
- Haurrentzako antzerki emanaldia:	
* Haurrak	2,50
* Nagusiak	4,50
c) Lokalaren alokera orduko:	
* Herriko Antzokia	100,00
* Kultur etxean hitzaldi gela	50,00
* Kultur etxean erakusketa gela	50,00
* Kultur etxeke Sotoa	50,00
d) Ikuskizunaren kostua kontuan izanik, antolatzen duen batzordeak tarifa horiek 20 eurora arte igotzeko erabakia hartu ahal izango du.	
e) San Pedroko Lokala	
* 4 ordu arte	50,00
* 4 ordu baino gehiago	100,00

F epigrafea: Eguneko zentroa:

Gipuzkoako Foru Aldundiak honi dagokion onartzen duen erabakiak zehazten duen zenbatekoa onartzea erabakitzen da.

G epigrafea: Zabor bilketa eta ezabaketa.

	Eurotan
1.- Etxebizitzak, bizileku eta ihardunik gabeko lokalak kontadora prezintaturik	146,45
2.- Iharduerarik gabeko lokalak eta kontadora prezintatu gabekoak	292,55
3.- Denda arruntak, biltegiak, lanbidezko jarduera duten lokalak eta antzerakoak:	
5 langilera artekoak	439,00

Epigrafe E: Utilización instalaciones Herriko Antzokia y Casa Cultura.

	Euros
a) Sesiones de cine:	
* Sesión ordinaria	4,50
* Gazte Txartela	4,00
- Sesión infantil de cine:	
* Niños/as	2,50
* Adultos/as	4,50
b) Sesiones de teatro:	
* Sesión ordinaria	8,50
* Gazte Txartela	6,00
- Sesión infantil de teatro:	
* Niños/as	2,50
* Adultos/as	4,50
c) Alquiler de local por hora:	
* Herriko Antzokia	100,00
* Sala de conferencias Casa de Cultura	50,00
* Sala de exposiciones Casa de Cultura	50,00
* Soto Casa de Cultura	50,00
d) En función del coste del espectáculo la comisión organizadora podrá acordar el incremento de estas tarifas hasta un máximo de 20,00 €.	
e) Local San Pedro	
* Hasta 4 horas	50,00
* Mas de 4 horas	100,00

Epigrafe F: Centro de día

Se conviene aprobar la cuantía que establezca la resolución que al respecto adopte la Diputación Foral de Guipúzcoa.

Epigrafe G: Recogida y eliminación de basuras.

	Euros
1.- Viviendas, domicilios y locales sin actividad con precinto de contador	146,45
2.- Locales sin actividad sin precinto de contador	292,55
3.- Comercios ordinarios, almacenes, locales de actividades profesionales y similares: hasta 5 empleadas/os	439,00



6tik 15 langilera artekoak	636,55	de 6 a 15 empleadas/os	636,55
15 langiletik gorakoak	877,40	de más de 15 empleadas/os	877,40
4.- Banketxeak, mugiezin eta bidai agentziak eta antzerakoak:		4.- Entidades bancarias, agencias inmobiliarias y de viajes, y similares:	
5 langilera artekoak	730,75	hasta 5 empleadas/os	730,75
6tik 15 langilera artekoak	1.169,30	de 6 a 15 empleadas/os	1.169,30
15 langiletik gorakoak	1.772,05	de más de 15 empleadas/os	1.772,05
5.- Supermerkatu eta jatetxeak:		5.- Supermercados y restaurantes:	
5 langilera artekoak	1.169,30	hasta 5 empleadas/os	1.169,30
6tik 15 langilera artekoak	1.772,05	de 6 a 15 empleadas/os	1.772,05
15 langiletik gorakoak	2.653,75	de más de 15 empleadas/os	2.653,75
6.- Tabernak, kafetegiak eta antzerakoak:		6.- Bares, cafeterías y similares:	
5 langilera artekoak	730,75	hasta 5 empleadas/os	730,75
6tik 15 langilera artekoak	1.023,85	de 6 a 15 empleadas/os	1.023,85
7.- Industri ihardunak, mekanikak, jolaserakoak, zerbitzuetarakoak, biltegiak eta antzerakoak:		7.- Actividades industriales, mecánicas, recreativas, de servicio, almacenes y similares:	
5 langilera artekoak	701,00	hasta 5 empleadas/os	701,00
6tik 10 langilera artekoak	877,40	de 6 a 10 empleadas/os	877,40
11tik 50 langilera artekoak	1.462,50	de 11 a 50 empleadas/os	1.462,50
51tik 100 langilera artekoak	2.192,35	de 51 a 100 empleadas/os	2.192,35
101 gorakoak	2.923,90	de 101 en adelante	2.923,90
8.- Gastronomi elkarteak:		8.- Sociedades gastronómicas:	
10 bazkidera artekoak	350,00	Hasta 10 socias/os	350,00
11 bazkideetik 25 bazkidera artekoak	730,75	de 11 a 25 socias/os	730,75
26 bazkideetik gorakoak	1.116,00	de 26 socias/os en adelante	1.146,00
9.- Kirol elkarteak, jolaserakoak eta kulturaletarakoak		9.- Sociedades deportivas, recreativas y culturales	
	439,00		439,00
10.- Dantzalekuak , bingoak		10.- Discotecas, salas de fiestas, bingos	
	1.900,60		1.900,60
11.- Ibilgailuak aparkatzea: leku bakoitzeko		11.- Estacionamiento de vehículos: por plaza	
	7,70		7,70
12.- Hotelak, fondak eta pentsioak		12.- Hoteles, fondas y pensiones	
10 logela artekoak	293,50	hasta 10 habitaciones	293,50
11tik 25 logela artekoak	873,60	de 11 hasta 25 habitaciones	873,60
26 logelatik gorakoak	1.097,15	de más de 26 habitaciones	1.097,15

ZABOR-BILKETAREN TASA KUDEATZEKO ARAUAK

1.- Zerbitzua ezartzearekin batera sortuko da tasa ordaintzeko betebeharra, tasa hori ordaintzea nahitaezkoa eta orokorra baita zaborrak biltzeko tokitik, gehienez, 150 metrora dauden etxebizitzan eta merkataritza-jardueren titular guztientzat.

NORMAS DE GESTION DE LA TASA DE BASURA

1.- La obligación de contribuir nace con la implantación del servicio, por tener la condición de obligatoria y general, entendiéndose utilizado por titulares de viviendas y actividades comerciales hasta 150 metros del recorrido de recogida de basuras.



2.-Tasa horiek ezartzeko, honako atal hauek izango dira kontuan:

A).- Etxebizitzan bertan edo norberaren bizitokian burutzen diren merkataritza, industria eta lanbide jarduerak: esaterako, ile-apaindegiak, kontsultategiak...

Burututako jardueraren araberako tasa hartuko da kontuan.

B).- Biltegi gisa erabiltzen diren lokalak:
Ondasun Higiezinaren gaineko Zergan, unitate juridiko independente gisa agertzen den lokal bakoitza izango da Tasa hori ezartzeko kontuan izango den zergapeko egitea.

C).- Zabor-bilketa zerbitzua edukinontzi bidez egingo da.

D).- Udaleko zerbitzu teknikoek adieraziko dute edukinontzi horiek non jarri behar diren.

E).- Eraikina edo etxebizitza hutsik egon ala ez, erakinaren edo etxebizitzaren jabeak berdin ordaindu beharko du dagokion tasa.

F).- Zabor-bilketari dagokion tasa sei hilabetetik behin kobratuko da, ordainagiri bakar batean.

G).- Subjektu pasiboa etxebizitzaren edo lokalaren jabea izango da, periodoaren lehenengo egunean.
Ordainagiria errenteroaren edo maizterren kontu korrontean helbideratu ahal izango da, baldin eta erreziboaren titularra den jabeak, espresuki, horretarako baimena ematen badu.

H).- Altak, aditzera ematen diren seihilekoan jarriko dira indarrean. Bajak, ordea, Udalarari jakinarazi eta hurrengo seihilekoan.

I).- Etxebizitza eraikitzaileek edo sustatzaileek, eraikuntzaren lehen erabilerarako lizentzia ematen denetik hasi eta bi hilabeteko epearen barruan, etxe horretako etxebizitzak izango dituzten jabeen aitortpen-zerrenda aurkeztu beharko dute Udal honetan, bertan gaien deiturak, izena eta N.A.N. adieraziz, bai eta etxebizitzaren identifikazioa adierazi ere.

Tasa honetako subjektu pasiboak obligaturik geratzen dira eredu ofizialaren arabera titulartasun aldaketa egiten denean aiportena aurkeztera, baita ere jarduera aldaketa, gelditzea edo hasiera aiportena aurkeztera, eskritura egiten deneko egunaren

2.- Para la aplicación de estas tasas se tendrán en cuenta los siguientes apartados:

A).- Actividades comerciales, industriales, profesionales, etc., que se ejercen en un mismo domicilio o edificio destinado al mismo tiempo a vivienda por quienes las ejercen, por ejemplo peluquerías, consultorios etc.
Considerar la tarifa correspondiente la actividad ejercida.

B).- Locales destinados a almacén.
Constituye el hecho imponible de la Tasa cada local que constituya una unidad jurídica independiente en el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.

C).- El servicio de basuras se realizará mediante contenedores.

D).- El lugar de ubicación de los contenedores será el señalado por los Servicios Técnicos Municipales.

E).- El hecho de que un edificio o vivienda se encuentre deshabitado no exime a la persona propietaria del abono de la Tasa correspondiente.

F).- La Tasa de basura se cobrará por Semestre en un único recibo.

G).- La o el sujeto pasivo será la persona propietaria de la vivienda o local el primer día del periodo.
El recibo podrá domiciliarse en la Cuenta Corriente del inquilino/a o arrendatario/a siempre y cuando conste autorización expresa de la persona propietaria titular del recibo.

H).- Las altas tendrán efectos en el semestre que se produzcan, si así lo permite la gestión del Servicio, y las bajas a partir del semestre siguiente al de su comunicación al Ayuntamiento.

I).- Los promotores o constructores de viviendas deberán presentar en este Ayuntamiento, en el plazo de dos meses, contados a partir de la concesión de la licencia de primera utilización del edificio de que se trate, relación-declaración de los/las propietarios/as de las distintas viviendas del edificio, con incitación de los apellidos, nombre, D.N.I. de los mismos, así como la identificación de la vivienda.

Los sujetos pasivos de esta tasa vendrán obligados a la presentación de la declaración de cambio de titularidad, así como cambio, cese o comienzo de actividad, en el plazo de dos meses, contados a partir del día siguiente a la fecha de la



biharamunetik kontatzen hasita, edo bestela, aldaketa gauzatu deneko dokumentua aurkeztu beharko dute.

Aurreko atalean xedatutakoaren kalterik gabe, titulartasun eskualdaketen aitortpena pertsona edo entitate eskualdatzaileak ere egin ahal izango ditu.

Aitortpen horiek ez aurkeztea, edo adierazitako epeen barruan ez egitea zerga arau-hauste arintzat joko da. Horiek horrela, diruzko isuna jarriko da, kasuan kasuko tarifaren %50koa izango dena.

escrituro o, en su caso documento en que se formalice la variación de que se trate.

Sin perjuicio de lo dispuesto en el apartado anterior, las transmisiones de titularidad podrán ser declaradas también por la persona o entidad transmitente.

La falta de presentación de las mencionadas declaraciones, o el no efectuarlas dentro de los plazos señalados será calificada como infracción tributaria leve, consistiendo la sanción por infracción leve en multa pecuniaria proporcional del 50% de la tarifa que se trate.

H epigrafea: Hilerrriak

	Eurotan
a) Nitxoak denboraldi baterako uztea:	
- Gehienez 10 urtera arteko epea	239,90
- Gehienez 99 urtera arteko epea	1.692,85
b) Hilerrriko zerbitzuei dagozkienak:	
- Utzitako nitxoak 10 edo 99 urterako	341,60
- Zulodun hilobia	268,90
- Apaladun hilobia	334,55
- Lurreko hilobia	268,90
c) Barne lekualdatze edo gorpu hondakinen tratamendua toki berean edo beste batetan lagatzeko	195,05
d) Hilobien garbiketagatik:	
Apaldunak:	
- Gorpu batena	195,05
- Gaineko gorpu bakoitzeko	53,05
Zuloduna:	
- Gorpu batena	195,05
- Gaineko gorpu bakoitzeko	39,70
e) Ondare edo esku-emateagatik erroldatze eskubideak:	
- Hilobi batena eta bere lur zatia 1. eta 2. mailako odolekotasuneko sendikoengan	87,65
- 3. eta 4. mailako odolekotasuneko sendikoengan	152,25
- 5. mailako odolekotasuneko sendikoengan	271,15
- Hilobirik gabeko sail batena; horretarako eraikuntza hori gabe, 1. eta 2. mailako sendikoen artean	76,10
- Hilobirik gabeko sail batena; horretarako eraikuntza hori gabe, 3. eta 4. mailako sendikoen artean	109,00

Epígrafe H: Cementerios.

	Euros
a) Concesión temporal de nichos:	
- Plazo de 10 años como máximo	239,90
- Plazo de 99 años como máximo	1.692,85
b) Servicio de cementerio referido a:	
- Nichos de concesión de 10 o 99 años	341,60
- Panteón de fosa	268,90
- Panteón de baldas	334,55
- Sepultura en tierra	268,90
c) Por traslado interno o tratamiento de restos para ubicación en el mismo u otro lugar	195,05
d) Por limpieza de panteones:	
De baldas:	
- por un cadáver	195,05
- por cada cadáver de más	53,05
De fosa:	
- por un cadáver	195,05
- por cada cadáver de más	39,70
e) Derechos de inscripción por transmisión, herencia o cesión:	
- De un panteón y su terreno sobre parientes de 1º y 2º grado de consanguinidad	87,65
- Entre parientes de 3º y 4º grado de consanguinidad	152,25
- Entre parientes del 5º grado de consanguinidad	271,15
- De un terreno sin panteón, considerándose como tal cuando no tenga dicha construcción entre parientes de 1º y 2º grado	76,10
- De un terreno sin panteón, considerándose como tal cuando no tenga dicha construcción entre parientes de 3º y 4º grado	109,00



- Hilobirik gabeko sail batean; horretarako eraikuntza hori gabe, 5. mailako sendikoen eta arrotzen artean

184,55

- De un terreno sin panteón, considerándose como tal cuando no tenga dicha construcción entre parientes de 5º y extraños

184,55

I epigrafea: Establezimenduak jarri eta irekitzeko lizentziak.

	Eurotan
a) Merkataritza ekintzak eta zerbitzuenak	964,35
b) Industri ekintzak:	
- 100 m ² -arte	1.972,30
- 1.000 m ² -arte	2.739,15
- 2.500 m ² -arte	3.505,95
- 2.500 m ² -tik gorakoa	4.175,90
c) Dotorekeriazko ekintzak:	
- Maila berezia eta jatetxeak	2.629,65
- Tabernak eta antzekoak	1.314,90
d) Ordaintzeko ekintzak	14.025,35
e) Nekazal ekintzak	723,25
f) Garajeak irekitzeko baimena:	
- jarleku bakoitzetik	26,05
g) Titularrak beste leku batean burutzen zuen jarduera aldatu delako, edo eskualdaketa baten ondorioz, establezimenduren bat irekitzen bada, arestiko paragrafoan zehaztutako tarifa, kasu honi dagokiona, %50 murriztuko da. Horretarako, pertsona titularrari egin zaion hasierako emakidaren eta eskatzaileari egindako emakidaren artean ezin izango dira 5 urte baino gehiago igaro.	

Epígrafe I: Instalación y apertura de establecimientos.

	Euros
a) Actividades Comerciales, y de servicios	964,35
b) Actividades industriales:	
- Hasta 100 m ²	1.972,30
- Hasta 1.000 m ²	2.739,15
- Hasta 2.500 m ²	3.505,95
- Más de 2.500 m ²	4.175,90
c) Actividades suentuarías:	
- Categoría especial y restaurantes	2.629,65
- Bares y similares	1.314,90
d) Actividades financieras	14.025,35
e) Actividades agrarias	723,25
f) Apertura de garajes:	
- Por cada plaza	26,05
g) Cuando se trate de la apertura de un establecimiento con motivo de traslado de una actividad que la persona titular venía ejerciendo en otro, o de un traspaso siempre que el tiempo transcurrido entre la concesión inicial a la persona titular y la propia concesión al solicitante no exceda de 5 años, la tarifa establecida quedará reducida al 50% de la que corresponda en el epígrafe anteriormente reflejado.	

J epigrafea: Auto-taxi baimen administratiboak.

	Eurotan
a) Baimenak eman, luzatu eta errolda:	
- Baimen bakoitzeko:	
A motakoak,	66,65
B motakoak,	83,25
C motakoak,	100,00
b) Baimen erabilpen eta ustiaketa:	
- Urteko baimen bakoitzeko:	
A motakoak,	36,40
B motakoak,	41,65
C motakoak,	50,00

Epígrafe J: Autorizaciones administrativas de Auto-Taxis.

	Euros
a) Concesión, expedición y registro de licencias:	
- Por cada licencia:	
De clase A,	66,65
De clase B,	83,25
De clase C,	100,00
b) Uso y explotación de licencias:	
- Por cada licencia al año:	
De clase A,	36,40
De clase B,	41,65
De clase C,	50,00



c) Ibilgailuen ordezkatzeta:		c) Sustitución de vehículos:	
- Baimen bakoitzeko:		- Por cada licencia:	
A motakoak (taximetroarekin),	16,35	De la clase A (con taxímetro),	16,35
B motakoak,	21,70	De la clase B,	21,70
C motakoak (Anbulantziak, etb.),	24,60	De la clase C (ambulancias, etc.),	24,60
d) Baimen esku aldaketa:		d) Transmisión de licencias:	
Baimenaren esku aldaketa bakoitzagatik,	1.660,40	Por cada transmisión de licencia	1.660,40

K epigrafea: Hirigintzako baimenak.

	Eurotan
Gutxiengo kuota:	30,65
A) Egiteko materialaren aurrekontu gaineko %0,70	
B) Lehenengo erabilpenagatik edo okupazioagatik baimenak:	
- Etxebizitza bakoitzean eraikitako m ² bakoitzagatik	1,85
- Lokal komertzial bakoitzean eraikitako m ² bakoitzagatik	3,60
- Pabilioi edo modulu industrial bakoitzean eraikitako m ² bakoitzagatik	3,60
- Borda, ikuilu edo nekazal-abere pabilioi bakoitzean eraikitako m ² bakoitzagatik	1,25
C) Orubeak arautegira bideratzea	236,95
D) Segregazioak	109,25

L epigrafea: Dokumentuak luzatzeagatik:

	Eurotan
a) Udal bulegoetan dauden eta banatzen diren erabaki eta dokumentuen ziurtagiriak:	
- 5 urteren barrukoak	0,80
- Aurrekoak	1,65
Baliabide elektronikoen bitartez tramitatutako egiaztagiriak eta bolanteak tasa hauek ordaintzetik salbuetsita geldituko dira.	
b) Administraritzako zehaztapidetza eta norbanako intereseri buruz udal teknikoaren adierazpen bakoitzagatik	4,15
c) Udal honetan eskatzen den fotokopia bakoitzeko:	
- DIN A-4	0,20
- DIN A-3	0,25
- Planoko kopia bakoitzeko	1,70
d) Dokumentuak konpultsatzeagatik edo	

Epígrafe K: Licencias urbanísticas.

	Euros
Cuota mínima:	30,65
A) 0,70% sobre el presupuesto de ejecución material	
B) Licencias de 1ª utilización u ocupación:	
- Por cada vivienda el m2 construido	1,85
- Por cada local comercial el m2 construido	3,60
- Por cada pabellón o módulo industrial el m2 construido	3,60
- Por cada borda, establo o pabellón agroganadero el m2 construido	1,25
C) Normalización de Fincas	236,95
D) Segregaciones	109,25

Epígrafe L: Por expedición de documentos

	Euros
a) Certificaciones de acuerdos y documentos que constan y se expidan en las oficinas municipales:	
- Dentro de los 5 primeros años	0,80
- Anteriores	1,65
Quedarán exentos de estas tasas los certificados y volantes de empadronamiento tramitados por medios electrónicos.	
b) Por cada informe que emitan los y las técnicas municipales en expedientes administrativos y de interés particular	4,15
c) Por cada fotocopia que se solicita de éste Ayuntamiento:	
- DIN A-4	0,20
- DIN A-3	0,25
- Por cada copia de plano	1,70
d) Por compulsa o cotejo de documentos	



erkatzeagatik, folioko	0,80	por folio	0,80
e) Udal Liburutegian eskatzen den fotokopia bakoitzarengatik	0,10	e) Por cada fotocopia que se solicita en la Biblioteca Municipal	0,10
f) Hirigintzako ziurtagiriak	97,10	f) Certificaciones urbanísticas	97,10
g) Hirigintzako kontsultak edo argibideak	88,70	g) Consultas o informaciones urbanísticas	88,70
h) Konpultsa Tasa edo ziurtagiriak lortzeko ordaintzetik salbuetsirik dadude langabezian aurkitzen direla egiaztatzen duten prertsona guztiak, eta Elgoibarko Udalak pertsonala hautatzeko edo lanerako boltsa batetarako parte hartzen duten guztiek aurkeztu behar dituzten agirietan.		h) Estarán exentos del pago de la Tasa por compulsas de documentos o por obtención de certificados, aquellas personas físicas que acrediten estar en situación de desempleo, por las compulsas o certificados que el Ayuntamiento de Elgoibar les exija para participar en procesos de selección de personal o bolsas de trabajo.	
i) Gizarte Larrialdietarako Laguntzak, Oinarrizko Errenta eta kotizaziorik gabeko pentsioak jasotzen dituzten pertsona fisikoek ez dute tasa honen a, b, c eta d ataletan zehaztutakoa ordaindu behar izango.		i) Estarán exentas del pago de los apartados a, b, c y d de esta tasa aquellas personas físicas que sean beneficiarias de Ayudas de Emergencia Social, Renta básica y pensiones no contributivas.	

M epigrafea: Etxez etxeko zerbitzua jasotzeagatik ordaindu beharreko tasa

Zerbitzuaren orduko/prezio, lanegunetan	17,80
Zerbitzuaren orduko/prezio, jai egunetan	21,41

eta horri 2010eko abenduaren 31n izango den estatu mailako urteko KPI delakoa gehituko zaio.

Erabiltzaile bakoitzak, norbere kabuz balia daitezkeenak, zerbitzu horrengatik egin behar duen ekarpena urteroko errenta erabilgarriaren arabera kalkulatu da, azaroaren 27ko 72/2002 Foru Dekretuan, edo hau ordezkatzeko idatzian, xedatutakoaren arabera

Inoren beharra dutenak, etxeko zerbitzuaren kudepanerako, Udalaren eta Gipuzkoako Diputazioaren artean sinatuko duten hitzarmenaren arabera ekarpena egin beharko dute,

N epigrafea: Erraldoi eta buru handiak uzteagatik jarrikota tasa

a) Erraldoi bikote bakoitzeko	600,00
b) Buru handi bakoitzeko	100,00

c) Elgoibarreko herrian desfilatzeko erabiltzen badira, eta eskatzen duena Elgoibarko bada edo herriko jaien batzordetarikoa bada, %80 beherapena egingo da.

Epígrafe M: Tasa por prestación del servicio de ayuda a domicilio

Precio/hora servicio, día laborable	17,80
Precio/hora servicio, día festivo	21,41

más el IPC estatal anual a 31 de diciembre de 2010.

En cuanto a la aportación que cada usuario/a autónoma/o del servicio debe hacer, se estipulará en base al sistema de cálculo de la renta anual disponible, establecido en el Decreto Foral 72/2002, de 27 de diciembre o aquel que lo sustituya.

Las personas usuarias dependientes, deberán realizar su aportación en base al Convenio que se ha de firmar entre el Ayuntamiento y la Excm. Diputación foral de Gipuzkoa, para la formalización de la encomienda de gestión del servicio de Ayuda a Domicilio.

Epígrafe N: Tasa por cesión de gigantes y cabezudos/as

a) Por cada pareja de gigantes	600,00
b) Por cada cabezudo/a	100,00

c) En el caso de que se utilicen para desfilas por el municipio de Elgoibar, y la persona solicitante sea una entidad radicada en Elgoibar o una comisión de fiestas de la localidad, se aplicará una bonificación del 80%.



Ñ epigrafea: Ekintzaileentzako Zentroko Lokalak erabiltzea

Epígrafe Ñ: Utilización de Locales en el Centro de Emprendizaje

Lokalak erabiltzea, m²/hileko

15,00

Uso de locales, m²/mes

15,00

Zerbitzu publikoak eskaini eta jarduera administratiboak burutzeagatik tasen ordenantza arautzailea, eranskin honetan bildutako tarifen parte dena, 2010eko abenduaren 23an burututak Osoko Bilkurak onartu zuen. Bestalde, "G" epigrafea, hau da, zabor bilketari eta ezabaketari dagokiena 2011ko martxoaren 31n egindako Osoko Bilkuran onartu zen.

La ordenanza reguladora de tasas por prestación de servicios públicos y realización de actividades administrativas, de la que son parte las tarifas contenidas en este anexo, fue aprobada por el Pleno de la Corporación el día 23 de diciembre de 2010, mientras que la modificación del epígrafe "G" correspondiente a la Tasa de recogida y eliminación de basuras fue aprobada por el pleno de la Corporación el día 31 de marzo de 2011.

IDAZKARIA
EL SECRETARIO,